

SCHAFER

**Waffle Express Waffle Makinesi
Kullanım Kılavuzu**

**Waffle Express Waffle Maker
User Manuel**

Schafer'ı tercih ettiğiniz için teşekkür ederiz.
Bu ürün, yaşamınızı kolaylaştırmak için sizlere
sunduğumuz ürünlerden biridir. Ürününüzden
daha iyi verim almak için dikkatlice okuyunuz.
Bu kullanım kılavuzuna ileride tekrar
başvurabileceğinizi düşünerek lütfen saklayınız.

Lütfen Önce Bu Kılavuzu Okuyun!

Değerli Müşterimiz;

Modern tesislerde üretilmiş ve titiz kalite kontrol işlemlerinden geçirilmiş olan ürününüzün size en iyi verimi sunmasını istiyoruz.

Bunun için, bu kılavuzun tamamını, ürünü kullanmadan önce dikkatle okuyun ve bir başvuru kaynağı olarak saklayın.

Kullanma Kılavuzu Ürünü Hızlı ve Güvenli Bir Şekilde Kullanmanıza Yardımcı Olur.

* Ürünü kurmadan ve çalıştırmadan önce kullanma kılavuzunu okuyun.

* Özellikle güvenlikle ilgili bilgilere uyun.

* Daha sonra da ihtiyacınız olabileceği için kullanma kılavuzunu kolay ulaşabileceğiniz bir yerde saklayınız.

CİHAZIMIZI TANIYALIM



1. Üst Gövde
2. Gösterge Işığı
3. Üst Plaka
4. Alt Plaka
5. Alt Gövde
6. Isı Ayar Düğmesi



Teknik Özellikler:

220-240 V AC

50-60 Hz

800 W

Kullanım Ömrü: 7 Yıl

Önemli Uyarılar

- Çocuklar ürün kullanılırken gözetim altında bulundurulmalı ve çocukların ürün ile oynamadıklarından emin olunmalıdır.
- Kendilerine cihazın güvenli bir şekilde kullanımı ile ilgili bir talimat veya denetim verilmişse içerdiği tehlikeleri kullanışlıdır.
- 8 Yaşından büyük olmayan ve gözetim altında bulunmayan çocuklar tarafından temizlik ve kullanıcı bakımı yapılmamalıdır.
- Cihazı ve kablosunu, 8 yaşından küçük olan çocukların ulaşamayacağı bir yerde saklayınız.
- * Bu cihazın, aşağıda belirtilen yerler gibi, ev ve benzeri uygulamalarda kullanılması amaçlanıır:
 - Dükkanlarda, bürolarda ve diğer çalışma ortamlarındaki personele ait mutfak alanları,
 - Çiftlik evleri,
 - Müşteriler tarafından, motellerde, otellerde kullanılan yerler ve diğer mesken tipi çevreler,
 - Yatma yerleri ve kahvaltı yapılan ortamlar.
- Ürününüz, fiziksel (görsel, işitsel) veya zihinsel engelliler, çocuklar ve deneyim, bilgi eksikliği olan kişiler tarafından, güvenliklerinden sorumlu bir kişinin gözetimi olmaksızın, kullanılmamalıdır.
- * Cihazınızı soba ocak gibi direk ısı kaynaklarının üzerine veya çok yakınına yerleştirmeyiniz.
- * Kablonun masa ya da tezgah kenarından sarkmamasına yada başka bir cihaz ve sıcak yüzeylere temas etmemesine dikkat ediniz.
- * Cihazınızı düz sabit ve sıcaklığa dayanıklı bir yere yerleştirerek kullanınız.

- * Cihazı kullandıktan sonra fişini çekerek soğumaya bırakınız ve soğuduktan sonra hareket ettiriniz.
 - * Cihazınızı kullanmadığınızda ve temizlerken MUTLAKA fişini prizden çekiniz.
 - * Cihazınızı temizlik amaçlı veya başka bir amaçla KESİNLİKLE suya daldırmayınız. Cihazınızın içerisine su ve buhar girmesini engelleyiniz.
 - * Cihaz çalışır durumda iken metal parçalara ve sıcak yüzeylerine el sürmeyiniz.
 - * Cihazın kablo ve fişine zarar verecek hareketlerden kaçınınız. Prizden çekmek için fişinden tutunuz. ASLA kablosundan çekmeyiniz.
 - * Cihazın kablosu ya da fişi hasarlıysa düşürme ya da başka bir nedenden dolayı zarar gördüyse KESİNLİKLE kullanmayınız. Kendiniz onarmayınız. SCHAFFER DESTEK HATTINI arayınız. Cihazınızda sadece orijinal yedek parça kullanmaya özen gösteriniz.
 - * Cihazınızı temizlemek için zararlı kimyasallar, metal çubuklar ve tel gibi aşındırıcı maddeler kullanmayınız.
 - * Cihazınızı tavsiye edildiği şekil ve amacına uygun kullanınız.
- DİKKAT!**
- * Cihazlar harici bir zamanlayıcı veya ayrı bir uzaktan kumanda sistemi ile çalıştırılmamalıdır.

KULLANIM TALİMATLARI

- * Cihazın ambalaj malzemelerini çıkartınız. İlk kullanımdan önce yapışmaz pişirici plakaları nemli bir bez ile temizleyip kurulayınız.
- * İlk kullanımdan önce yüzeyleri hafifçe yağlamanızı öneririz.
- * Cihazınızın fişini prize takınız. Hafif bir duman ve koku çıkabilir. Bu durum kısa bir süre sonra kendiliğinden geçecektir.
- * Cihazınızın fişini prize takın. Termostat düğmesini MAX. seviyeye kadar çeviriniz.
- * Gösterge ışığı yeşil yanacaktır.
- * Cihazın sıcaklığı pişirmeye uygun duruma geldiğinde gösterge ışığı sönecektir.
- * Yeşil ikaz ışığı söndüğünde cihazınız waffle yapma işlemi için hazır durumdadır.

TEMİZLİK ve BAKIM

- * Temizlik işlemini yapmak için cihazın fişini prizden çekin ve soğumaya bırakınız.
- * Isıtma plakalarının yapışmayan malzeme ile kaplı yüzeylerini korumak için, her kullanımdan sonra temizleyiniz.
- * Isıtıcı plakaları yumuşak bir bez veya plastik bir fırça kullanarak sıcak sabunlu su ile temizleyebilirsiniz.
- * Yapışmaz malzeme ile kaplı yüzeylere zarar vermemek için metal fırça ve aşındırıcı temizleyiciler kullanmayınız.
- * Cihazınızın dış kısmını hafif nemli bir bez ile temizleyip kurulayabilirsiniz.
- * Cihazınızı KESİNLİKLE suya sokmayınız

WAFFLE TARİFİ

Malzemeler:

- * 2 adet yumurta
- * 1 yemek kaşığı toz şeker
- * Su bardağının 4'te 1'i kadar sıvı yağ
- * 1 çay kaşığı tuz
- * 2 su bardağı un
- * 1,5 su bardağı süt
- * 1 paket kabartma tozu
- * 1 paket vanilya

Yapılışı:

- * Yumurta ve şekeri köpük haline gelene kadar iyice çırpınız.
- * Sütü, sıvı yağı ve tuzu da ekleyerek çırpıma devam ediniz. Bu işlem sürerken azar azar unu da ekleyerek pütürsüz bir kıvam haline getiriniz.
- * Kabartma tozu ve vanilyayı da karışıma ekleyerek son bir kez karıştırınız.
- * Hazırlamış olduğunuz waffle hamurunu bir kaşık yardımıyla ön ısıtması yapılmış cihazınızın plakalarına dökünüz.
- * Ortalama 5-6 dakika içerisinde waffle hazır olacaktır.

TAŞIMA VE NAKLİYE ESNASINDA DİKKAT EDİLECEK HUSUSLAR

- * Taşıma ve nakliye sırasında cihazınız, aksamlarına zarar gelmemesi için orjinal kutusunda tutulmalıdır.
- * Taşıma sırasında ürünü normal konumunda tutunuz.
- * Cihazınızı nakliye esnasında düşürmeyiniz ve darbelere karşı koruyunuz.
- * Ürünün müşteriye tesliminden sonra taşıma sırasında oluşan arızalar ve hasarlar garanti kapsamına girmez.

AEEE Yönetmeliğine Uygundur.

AEEE

Bu cihaz AEEE direktiflerine uygun olarak geri dönüşümü olan parçalardan oluştuğu için çöpe atılmaması gerekmektedir. Lütfen, bu cihazın geri dönüşümünü sağlamak için en yakın toplama merkezine başvurunuz.



Üretici / İthalatçı Firma:

Aslan Ticaret Day. Tük. Mal. Ltd. Şti.
Aslan Plaza Yenibosna Merkez Mah. 29 Ekim Cad. No:11/C-Z1
Bahçelievler - İSTANBUL / TÜRKİYE
MADE IN TÜRKİYE
www.schafer.com.tr - www.schafer.de



444 20 63

Thank you for choosing Schafer.

This product is one of the products we offer to make your life easier.

Read carefully to use your product more efficiently.

Please keep this user manual for future reference.

Please Read This Guide First!

Our dear customer;

Manufactured in modern facilities and rigorous quality control. We would like to offer you the best yield for your product that has been processed.

We have prepared this user manual for this purpose. Read it carefully before use and store it as a reference.

User Guide Help you to use the product in a fast and secure way.

- * Read the instruction manual before installing and operating the product.
- * Observe safety information in particular.
- * Keep it in a place where you can easily access the manual as you may need it later.

Instruction Manual



- 1.Top Body
- 2.Light Indicator
- 3.Top Plate
- 4.Bottom Plate
- 5.Bottom Body
- 6.Heat Adjustment Button



TECHNICAL SPECIFICATIONS:

220-240 V AC

50-60 Hz

800 W

Using Life: 7 Years

IMPORTANT SAFEGUARDS:

- * This machine is for domestic uses at houses and in similar applications as specified below:
- * Staff kitchen areas in shops, offices and other working environments.
 - Farm houses,
 - By clients in hotels, motels and other residential type environments.
 - Bed and breakfast type environments
- Your product must not be used by persons with physical (visual, audio) or mental disabilities, children and persons with lack of experience and information without supervision of a person who is responsible for their safety.
- Children must be under supervision while using the machine and make sure children do not play around the machine.
- This device can be used by children over the age of 8 if they are given an instruction about safe use of the machine or are supervised and are told about danger it contains.
- Children under the age of 8 or who are not supervised should not clean the machine or undertake the maintenance.
- Keep the machine and its cable away from children under the age of 8.
- * Do not place your Machine on or in close to direct heat sources like stoves, ovens, etc.
- * Be careful that cable of the machine does not dangle from table or countertop or contact any other device and hot surfaces.
- * Use your machine on a fixed stable and heat-resistant surface.

* Unplug the machine and leave it for cooling after use and move it after it cools.

* Always unplug your machine when you don't use your machine or clean it.

* NEVER submerge your machine for cleaning or any other purposes. Prevent intake of water or water vapor into your machine.

* Do not touch metal parts and hot surfaces while the machine is on.

* Avoid from actions that will damage cable or plug of your machine. Hold the plug to unplug the machine. NEVER hold the cable.

* NEVER use your machine if cable or plug is faulty or damaged due to dropping or for any other reason. Do not attempt to repair it yourselves. Call the nearest SCHAFER SUPPORT LINE. Please use original spare parts only.

* Do not use hazardous chemicals or abrasive agents like metal bars and wire to clean your machine.

* Use your machine as advised for its intended use.

ATTENTION!

* The machine must not be used through an external timer or a separate remote control system.

SCHAFER

INSTRUCTIONS FOR USE

* Remove package materials of the machine.

Clean and dry the nonstick cooking plates with a damp cloth before first use.

* We recommend you to spread oil on the surfaces before first use.

* Plug the machine in a slight smoke and smell may be released. This will go away in a short time.

* Plug the machine in turn the thermostat button to the MAX. level.

* Indicator light will go green.

* Indicator light will go off when temperature of the machine reaches the appropriate level.

* When green indicator light goes off, it means your machine is ready to make waffle.

CLEANING AND MAINTENANCE

* Unplug the machine and leave it for cooling in order to clean it.

* Please clean surfaces of heating plates coated with nonstick material after each use to protect them.

* You may clean heating plates with hot and soap water through a soft cloth or plastic brush.

* Do not use abrasive cleaners like metal brushes and abrasive cleaners to clean surfaces coated with nonstick material to protect them.

* You may wipe and dry external surface of your machine with a damp cloth.

* NEVER submerge your machine into water.

INGREDIENTS TO MAKE WAFFLE:

- * 2 eggs
- * 1 tablespoon of sugar
- * 1/4 glass of oil
- * 1 teaspoon of salt
- * 2 water glasses of flour
- * 1,5 water glasses of milk
- * 1 package of baking powder
- * 1 package of vanilla

Recipe:

- * Whisk egg and sugar until you get a foamy form.
- * Add milk, oil and salt and continue whisking. Add flour in small amounts to the mixture and make a smooth consistency.
- * Add baking powder and vanilla to the mixture and mix for the last time.
- * Pour your waffle dough to the plates of your pre-heated machine with a spoon.
- Always unplug the Waffle Maker before storage.
- Always make sure the Waffle Maker is cool and dry before string.
- To minimize storage space in your kitchen, the Waffle Maker can be stored vertically.

SCHAFER

MATTERS TO BE CONSIDERED DURING HANDLING AND SHIPPING

- * During transportation and transportation, your device should be kept in its original box to prevent damage to its components.
- * Keep the product in its normal position during transportation.
- * Do not drop your device during transportation and avoid impacts protect against.
- * Defects and damages that occur during transportation after the delivery of the product to the customer are not covered by the warranty.

Compliant with WEEE Regulation AEEE

Since this device consists of recyclable parts in accordance with WEEE directives, it should not be thrown away. Please contact your nearest collection center to recycle this device.



Manufacturing/Importing Company:

Aslan Ticaret Day. Tük. Mal. Ltd. Şti.
Aslan Plaza Yenibosna Merkez Mah. 29 Ekim Cad. No:11/C-Z1
Bahçelievler - İSTANBUL / TÜRKİYE
MADE IN TÜRKİYE
www.schafer.com.tr - www.schafer.de



GARANTİ ŞARTLARI

1) Garanti süresi, malın teslim tarihinden itibaren başlar ve 2 (iki) yıldır.

2) Malın bütün parçaları dahil olmak üzere tamamı garanti kapsamındadır.

3) Malın ayıplı olduğunun anlaşılması durumunda tüketici, 6502 sayılı Tüketicinin Korunması Hakkında Kanunun 11inci maddesinde yer alan;

a- Sözleşmeden dönme,

b- Satış bedelinden indirim isteme,

c- Ücretsiz onarılmasını isteme,

ç- Satılanın ayıpsız bir misli ile değiştirilmesini isteme, haklarından birini kullanabilir.

4) Tüketicinin bu haklardan ücretsiz onarım hakkını seçmesi durumunda satıcı; işçilik masrafı, değiştirilen parça bedeli ya da başka herhangi bir ad altında hiçbir ücret talep etmeksizin malın onarımını yapmak veya yaptırmakla yükümlüdür. Tüketici ücretsiz onarım hakkını üretici veya ithalatçıya karşı da kullanabilir. Satıcı, üretici ve ithalatçı tüketicinin bu hakkını

kullanmasından müteselsilen sorumludur.

5) Tüketicinin, ücretsiz onarım hakkını kullanması halinde malın;

- Garanti süresi içinde tekrar arızalanması,
- Tamiri için gereken azami sürenin aşılması,
- Tamirinin mümkün olmadığının, yetkili servis

SCHAFER

istasyonu, satıcı, üretici veya ithalatçı tarafından bir raporla belirlenmesi durumlarında; tüketici malın bedel iadesini, ayıp oranında bedel indirimini veya imkân varsa malın ayıpsız misli ile değiştirilmesini satıcıdan talep edebilir. Satıcı, tüketicinin talebini reddedemez. Bu talebin yerine getirilmemesi durumunda satıcı, üretici ve ithalatçı müteselsilen sorumludur.

6) Malın tamir süresi 20 iş gününü geçemez. Bu süre, garanti süresi içerisinde mala ilişkin arızanın yetkili servis istasyonuna veya satıcıya bildirimi tarihinde, garanti süresi dışında ise malın yetkili servis istasyonuna teslim tarihinden itibaren başlar. Malın garanti süresi içerisinde arızalanması durumunda, tamirde geçen süre garanti süresine eklenir.

7) Malın kullanma kılavuzunda yer alan hususlara aykırı kullanılmasından kaynaklanan arızalar garanti kapsamı dışındadır.

8) Tüketici, garantiden doğan haklarının kullanılması ile ilgili olarak çıkabilecek uyuşmazlıklarda yerleşim yerinin bulunduğu veya tüketici işleminin yapıldığı yerdeki Tüketici Hakem Heyetine veya Tüketici Mahkemesine başvurabilir.

9) Satıcı tarafından bu Garanti Belgesinin verilmemesi durumunda, tüketici Ticaret Bakanlığı Tüketicinin Korunması ve Piyasa Gözetimi Genel Müdürlüğüne başvurabilir.

İmalatçı / İthalatçı Firma

Aslan Ticaret Dayanıklı Tüketim Malları Limited Şirketi.
Aslan Plaza Yenibosna Merkez Mah. 29 Ekim Cad.
No:11/C-Z1 Bahçelievler / İSTANBUL
T: +90 212 659 00 59 F: +90 212 659 68 78

FİRMA YETKLİSİNİN
İMZASI ve KAŞESİ

ASLAN TİCARET DAYANIKLI TÜKETİM MALLARI LTD. ŞTİ.
ASLAN PLAZA Yenibosna Merkez Mah. 29 Ekim Cad.
No:11/C-Z1 Bahçelievler / İSTANBUL
Tel: +90 212 659 00 59 / Faks: +90 212 659 68 78 / BİRLİK 26 19
Mersis No: 340 001 1010 Tic. Sic. No: 270482

MALIN

Cinsi..... WAFFLE Express Waffle Makinesi
Markası.....Schafer
Modeli..... 2SE816-25017 Modelleri
Bondrol ve Seri No.....
Teslim Tarihi ve Yeri.....
Garanti Süresi..... 2 Yıl
Azami Tamir Süresi..... 20 İş Günü

SATICI FİRMANIN

Ünvanı.....
Adresi.....
Telefon.....
Faks.....
Fatura Tarih ve No.....
Tarih Kaşe - İmza.....

SCHAFER

ASLAN TİCARET DAYANIKLI TÜKETİM MALLARI LTD. ŞTİ.

ASLAN PLAZA Yenibosna Merkez Mah. 29 Ekim Cad.

No:11/C-Z1 Bahçelievler / İSTANBUL / TÜRKİYE

www.schafer.com.tr - www.schafer.de

schafer@schafer.com.tr



DESTEK HATTI

444 20 63